



Avis à la population : Deux inspecteurs d'évaluation foncière engagés par la MRC de Pontiac, Mario Brisebois, et Marco Brunet, feront des visites à domicile au cours des prochaines semaines dans notre municipalité. Nous vous demandons de bien vouloir les accueillir sur votre propriété pour faire leur travail. Merci pour votre collaboration.

Le service d'évaluation de la MRC de Pontiac effectue des inspections dans la municipalité pour une ou plusieurs des raisons suivantes :

1. Mise à jour de l'inventaire du fichier immobilier (visite obligatoire au moins tous les 9 ans pour s'assurer que les informations dont nous disposons sur votre propriété sont toujours valide et précis).
2. Enquête suite à l'achat de votre propriété. (visite obligatoire pour collecter certaines informations pour une étude de marché suite à l'achat de votre propriété).
3. Permis de construction / de rénovation / de démolition. (visite obligatoire suite à la délivrance d'un permis de construction, de rénovation ou de démolition par votre municipalité).

**Marco Brunet**  
Inspecteur en évaluation foncière  
Property Assessment Inspector

**Mario Brisebois**  
Inspecteur en évaluation foncière  
Property Assessment Inspector



Notice to the population: Two property assessment inspectors hired by the MRC Pontiac, Mario Brisebois, and Marco Brunet, will be doing some home visits for the next few weeks in our municipality. We kindly ask that you welcome them on your property to do their work. Thank you for your collaboration.

The evaluation department of the MRC Pontiac is currently doing inspections the Municipality for one or more of the following reasons:

1. Updating property file inventory (mandatory visit at least once every 9 years to ensure that the information we have concerning your property is still valid and accurate).
2. Questionnaire following the purchase of your property. (mandatory visit to collect certain information for a market study following the purchase of your property).
3. Construction / renovation / demolition permit. (mandatory visit following the delivery of a construction, renovation or demolition permit from your Municipality).